



SMILOVICKÝ ZPRAVODAJ

vydává Obec Smilovice

www.smilovice.cz

červenec 2011

Úvodní slovo starosty obce Smilovice

Vážení spoluobčané,

nechce se tomu věřit, ale za pár dnů nám skončí první půlrok letošního roku. A jako správní hospodáři mi dovolu,te, abych ve stručnosti tento půlrok zhodnotil.

Vzhledem k poměrně příznivým podmínkám letošní zimy se nám podařilo udržovat místní komunikace sjízdné i když někdy v určitém časovém odstupu, někdy zapříčiněném vydatným a nebo opakujícím sněžením, jindy pracovním zaneprázdněním řidičů. Poděkování patří řidičům traktorů a to Janu Pollákovi, Petru Samiecovi a také i Gustavu Nowákovi.

Koncem měsíce února se nám podařil splnit volební slib a zásluhou pana Jiřího Chorovského otevřít malou hospůdku „U pošty“, která pak již sloužila pro občany k ukojení žízně, ale také ke sledování hokejových zápasů spanilé jízdy hokejistů Třince za mistrovským titulem.

Vzhledem k tomu, že rozvoj obce je závislý na získávání dotaci, již v lednu jsme podali dotační projekty na opravu cesty směr Rakovec – Ropice, zde jsme pořád v naději, protože jsme jako první pod pomyslnou čarou, další projekt byl podán v rámci regionu Stonávka a zde jsme získali peníze na mobiliář, který bude umístěn ve středu obce, jedná se nákup vývěsní skříňky, stojanu na kola a dalšího jiného příslušenství.

Vzhledem k tomu, že někteří naši spoluobčané mají připomínky k bezpečnostní situaci na hlavní křižovatce, byla vyvolána pracovní schůzka zástupců Policie, MÚ Třinec a Správy silnic, kde byla situace prodiskutována a navržené řešení. V současné době probíhá písemné zpracování a po schválení by měla firma Nehlsen provést a nainstalovat osazení dopravního značení na křižovatce, včetně bezpečnostního zrcadla, a také vyznačit na silnici tzv. Opticko-psychologické brzdy. Snaha vedení obce je, teď bude na řidičích, zda budou rychlost a omezení dodržovat. Jinak bylo umístěné dopravní značení „Obec“ ve směru od Komorní Lhotky, ze Strítěže směr Kotasovi a s Rakovce směr centrum.

V měsíci dubnu jsme začali připravovat dotační projekt na opravu střechy a sociálního zařízení nad kulturním sálem. Zda bude projekt úspěšný se rozhodne v nejbližších dnech.

Mimo těchto věcí bylo hodně časového úsilí věnováno novému územnímu plánu obce, v současné době probíhá připomínkové řízení, dále projektové dokumentace opravy mostu směr na Rakovec, projektové dokumentace „Kanalizace obce“, stavebního řízení na opravu cest, poškozených loňskými povodněmi, příprava výměny oken v místní mateřské školce a dalšími vyskytujícími se problémy, které je nutno řešit okamžitě.

Mimo toto pracovní zaneprázdnění se nám podařilo zdařile zorganizovat badmintonový turnaj zástupců místních samospráv regionu Stonávka.

Dne 30. dubna 2011 zaplnil společenský sál populární bavič Ander z Košic. Podrobnější informace jsou ve zpravodaji Stonávka.

V měsíci květnu jsme připravili tradiční setkání s našimi jubilanty a dne 4. června 2011 proběhlo ve společenském sále setkání s našimi nejmladšími občanky, kteří se narodili v roce 2010 a zde jsme je slavnostně uvítali a předali jim a jejím rodičům malé upomínkové dárečky.

V samém závěru mého půlročního shrnutí mi dovolu,te, abych srdečně poděkoval všem zastupitelům, dále pracovnícím obecního úřadu, externím pracovníkům, ale také samozřejmě i Vám a popřál všem dobré zdraví, hodně štěstí na další období, zejména pak na prožití zasloužené a radostné dovolené, prázdnin a závěrečným přáním, ať ten další půlrok je ještě lepší.

Bc. Miroslav Nogol - starosta

Info z obce

Dotace na opravu cest poškozených povodní

Naši obci byla přidělena dotace ve výši 1,523 mil. Kč na opravu komunikací, které byly poškozeny při loňských květnových povodních. Jedná se o část komunikace k vodojemu, část komunikace od rodinného domku Mrozkových směrem k rodinnému domku Chwistkových a část komunikace k rodinným domkům – Noga, Szczukovy. Opravu těchto komunikací bude provádět firma Lesostavby, a.s., která byla vybrána na základě výběrového řízení.

Dotace na pořízení obecního mobiliáře do centra obce

Další dotaci, kterou obec získala, je dotace na pořízení obecního mobiliáře ve výši 70 tis. Kč. Z této dotace bude pořízena nová plakátovnice s dvěma magnetickými tabulemi, lavičky k autobusové zastávce do Řeky a k obecnímu úřadu, nové odpadkové koše a stojany na kola. Obec se podílí na financování nákladů 40-ti %.

Údržbář – správce obecního majetku

Od poloviny června byl na základě výběrového řízení přijat do pracovního poměru v naší obci pan Jan Bobek, který bude pracovat na celý pracovní úvazek jako údržbář a správce obecního majetku. Pan Bobek byl vybrán na základě výběrového řízení a bude provádět různé opravy, údržbu, sečení hřbitova a obecních pozemků, ořezy keřů a náletových dřevin na obecních pozemcích apod. Tímto nám odpadá nutnost najímat si na tyto práce externí firmy.

Vítání občánků

Dne 4. června proběhlo v obecním sále historicky první vítání nových občánků. Vítali jsme děti narozené v roce 2010. Této malé slavnosti se zúčastnilo 8 dětí (5 děvčátek

a 3 chlapci) s rodiči a příbuznými. Pan starosta pronesl krátký proslov a poté vystoupily děti z naší základní školy s programem, který si u této příležitosti připravily. Přítomna byla i profesionální paní fotografka, která dětem pořídila hezké snímky. Následně se nám rodiče podepsali na slavnostní listinu, která bude součástí obecní kroniky. Samozřejmě jsme našim nejmenším připravili i malé dárky, které jim budou tuto malou slavnost připomínat. Už dnes se těšíme na občánky narozené v letoším roce a věříme, že jich bude ještě více než těch narozených loni.



Zvýšení bezpečnosti v centru obce

V polovině května svolal starosta obce místní šetření ve věci zvýšení bezpečnosti v centru obce. Jednání se zúčastnili starosta, místostarostka, vlastníka komunikace vedoucí do Řeky, což je Správa silnic MSK, zástupce odboru dopravy Městského úřadu Třinec a dopravní inženýr Dopravního inspektorátu Třinec. Účelem tohoto jednání bylo posouzení navrhovaných úprav křižovatky v centru obce k zajištění zvýšení bezpečnosti. Úpravy jako například umístění retardéru na komunikaci III. třídy do Řeky vlastníka komunikace zamítl, stejně jako zřízení přechodu pro chodce, jelikož k přechodu musí navazovat chodník. Účastníci se nakonec dohodli především na těchto úpravách: umístění zrcadla pro bezpečný výjezd od Komorní Lhotky, výměně dvou dopravních značek „STOP“, umístění opticko-psychologických brzd na hlavní komunikaci, vodorovném značení před prodejnou Godulanka, vodorovném značení před rodinným domkem Korbelových a na hlavní komunikaci. Náklady byly vyčísleny na částku 62 420,- Kč, včetně zpracování projektové dokumentace, která je podkladem k povolení příslušných orgánů toto realizovat. V současné době probíhá správní řízení v této věci a po vyřízení všech povolení příslušných orgánů bude projekt realizován. Věříme, že poté se bezpečnost v centru obce zvýší, **ale pokud řidiči nebudou dodržovat pravidla silničního provozu, jsou všechna bezpečnostní opatření bezpředmětná.**

Volně pobíhající psi

V poslední době se v naší obci množí případy volně pobíhajících psů. Žádáme proto všechny majitele psů, aby svým čtyřnohým miláčkům upevnili na obojek evidenční známku. V případě, že pes uteče, lze lehce z evidence majitele psa dohledat a zabránit tak dalším nákladům na převzetí psa z útulku, odchyt apod. Známkou obdržíte na obecním úřadě po přihlášení psa. Psa je nutno přihlásit

k místnímu poplatku od tří měsíců života. Roční poplatek činí 100,- Kč, za dalšího psa 150,- Kč. Poplatek je splatný vždy do 31. května kalendářního roku. Odchyt psů pro naši obec zajišťuje útulek v Sedlišti, pan Ondračka. Samozřejmě řada občanů namítne, proč neodvážíme psy do útulku v Třinci. S ohledem na omezenou kapacitu Třineckého útulku jsou zde umístováni pouze psi, kteří jsou odchyceni na území Města Třince městskými strážníky nebo občany.

Obec platí za psa umístěného v útulku v Sedlišti 120/Kč/den+náklady na očkování a prohlídku u veterináře. Pokud se majitel pejska najde, tyto náklady jsou mu přeúčtovány. V současné době je v útulku umístěn jeden pesjek odchycený v naší obci, jehož majitele se nám bohužel nepodařilo do dnešního dne najít. Jeho fotografii přikládáme. Pokud byste věděli, komu pes patří, případně se ho sami chtěli ujmout, můžete si psa vyzvednout v útulku v Sedlišti, tel. 737 116 684. V ostatních případech se nám podařilo vždy majitele psa najít, případně ho umístit k novým majitelům. V této souvislosti bychom rádi poděkovali manželům Kačorovým za neobyčejnou ochotu a vstřícnost při odchytu jednoho volně pobíhajícího pejska, který se v naší obci potuloval bezmála měsíc. Kačorovi se ho s ochotou ujali a našel tak u nich nový domov.



Hřbitov

Jak jste si mnozí určitě všimli, byl v minulých dnech posečen hřbitov. Bohužel, stejně jako v minulých letech i letos se mezi hroby nacházelo velké množství rozbitých sklenic a svíček, což sečení hřbitova velmi komplikuje, jelikož může dojít k úrazu. Žádáme proto všechny majitele hrobových míst, aby ke svým hrobům neumísťovali objemnější skleněné předměty, jako např. sklenice na zalévání, skleněné vázy, dózy apod.. Děkujeme.

Oranžové hřiště

Připomínáme, že v areálu TJ můžete bezplatně využívat víceúčelové sportovní hřiště (lze provozovat basketbal, volejbal, florbal, in-line bruslení a hokej, nohejbal, fotbal, hokejbal. „Oranžové hřiště“ bylo vybudováno za přispění Nadace ČEZ, Tělovýchovné jednoty Smilovice a Obecního úřadu Smilovice. Provozní doba areálu je denně od 09:00 do 21:00 hod. a rezervovat lze osobně, telefonicky na čísle 602 22 11 88, nebo e-mailem na rezervace@tj-smilovice.cz. Bližší a aktuální informace včetně obsazenosti získáte na www.tj-smilovice.cz.

Petra Szcuková - místostarostka obce

Odpad

Prosíme občany, aby neukládali odpad mimo nádoby k tomu určené. U sběrných nádob na *tříděný odpad* se začínají hromadit tašky i pytle s *netříděným* odpadem, které jsou nevzhledné a vítr následně rozfoukává odpadky po centru obce. Navíc, na netříděný odpad má každá domácnost popelnici u svého domu. V případě, že Vám nestačí obsah plechové popelnice, můžete si vyzvednout na obci černé plastové pytle s logem, nebo pořídit si popelnici větší - plastovou o objemu: 120, 140 nebo 240 litrů.

Třídění – nápojové kartony

Krabičky z mléka, džusů, vína apod. můžete vhadzovat do kontejneru na papír. Tyto kartony se následně na dotřídovací lince třídí.

Kosení

Rádi by jsme vyzvali všechny majitele pozemků, aby prováděli pravidelnou údržbu svých pozemků, která je zakotvena v zákoně 326/2004 Sb. o rostlinolékařské péči.... Vykosením předejdete zbytečnému vyostřování sousedských vztahů a také nepříjemnostem s pylými alergiemi. Přebytkovou pokosenou travu můžete bezplatně odevzdat ve sběrném dvoře Nehlsen – Oldřichovice. Neudržované pozemky taky narušují vzhled obce. Při provádění kosení, dbejte také dodržování dnů pracovního klidu. Mějte na paměti, že řada Vašich sousedů si chce v neděli posedět v klidu na zahradě, za neustálého hrčení křovinořezů a sekaček toto určitě není možné.

Komunikace „Rakovec“

Opětovně, byla v tomto roce podaná žádost o dotaci na opravu této části komunikace. Obec jako žadatel, se umístila v náhradnících na 1. místě.

Z vlastních prostředků obce, bylo provedeno zpevnění komunikace v celkové hodnotě: 83 276,- Kč, z toho v roce 2010 nákup strusky 14 528,- a oprava komunikací s hloubení příkopu v hodnotě 65 808,- ; rok 2011 zemní práce s úpravou terénu 2 940,- Kč.

Výsledek hospodaření obce

Zastupitelstvo obce na svém 10. zasedání dne 20.6.2011 vyslovilo souhlas s celoročním hospodařením obce Smilovice za rok 2010 „bez výhrad“. Schválilo „Závěrečný účet obce Smilovice za rok 2010“ a vzalo na vědomí „Zprávu auditora o výsledku přezkoumání hospodaření obce Smilovice za rok 2010“, kde bylo zhodnoceno, že v hospodaření obce nebyly zjištěny chyby. Na jednání byl schválen kladný výsledek hospodaření obce Smilovice za rok 2010 ve výši 1.609.025,26 Kč a jeho převod v roce 2011 z účtu 431 – Výsledek hospodaření ve schvalovacím řízení na účet 432 – Nerozdělený zisk minulých let.

Obec Smilovice má na konci roku 2010 úvěr ve výši 691.551,- Kč, který byl čerpán na „Rozšíření vodovodního řádu v obci Smilovice“.

Voda, voda, voda.....

A je tu zase léto a krásné počasí a s ním spojená i zvýšená spotřeba pitné vody. A to nejen na pití ale i do bazénů, venkovních sprch a jim podobných zařízení.

Co však nám dělá vrásky jsou přívalové deště, které se začínají stále častěji objevovat. Způsobují zákal vody který je v současnosti neodstranitelný. Je proto zbytečně odpouštět vodu z kohoutku aby se vyčistila. Toto odpouštění pouze zvyšuje cenu kterou, musíme zaplatit státu za odběr pod-

zemních vod. Vhodnějším řešením je snížit odběr aby se zákal usadil a nedostával se zbytečně do sítí. Po usazení se provede řízené odpouštění a čištění usazenin na vodojemech a na koncích sítí. Šetříme tím nejen vodárenské zařízení ale i vlastní kapsu a to přece stojí za to...

Užívejte léta, odpočinku a naší dobré vody.....

přeje správce vodovodu **Petr Guznar**

POPLATKY

Děkujeme všem občanům za včasné zaplacení poplatků a záloh na vodné. Dále prosíme ještě ty poplatníky, kteří nemají doposud uhrazené platby za odpad, psy a hrobová místa, aby úhradu provedli v nejbližším termínu. (RL)



Vážení občané

Dne 6. června jsme zahájili provoz prodejny potravin „Godulanka“. Celý měsíc červen byl obchod vylepšován. Pro pohodlný nákup v letních měsících byla prodejna klimatizována, byl spuštěn terminál pro bezhotovostní platby, doplněn chladicí box pro zeleninu a ovoce, začali jsme péct přímo na prodejné pečivo.

Děkujeme Vám za spoustu připomínek k doplnění zboží, pokud to bylo možné, ihned jsme požadavky realizovali. Bohužel jsme však omezení prostorem a některé požadavky nejsme zatím schopni plnit (např. velké balení krmiv pro psy atd.). Nyní hledáme způsob jak toto zboží Vám nabídnout přes objednávkový systém.



Připomínáme prodejní dobu:

Pondělí – pátek 6:30 - 19:00
Sobota 6:30 - 16:00
Neděle 8:00 - 16:00

Státní svátek v úterý 5.7. bude otevřeno jako v neděli, ve středu bude zavřeno.

Spousta občanů přijíždí z práce pozdě odpoledne a občas se stává, že již není čerstvé pečivo.

Využívejte telefonní číslo na prodejnu **773-959794** a pečivo si objednejte, my Vám ho s radostí odložíme. Taktéž můžete předem objednat pečivo, které pečeme přímo na prodejné. Hlavně v neděli ráno můžete mít připraveno čerstvé, teplé pečivo.



Ještě jednou děkujeme za Vaše náměty, návštěvy a nákupy.

Kolektiv prodejny

Dětské radovánky

Tak jako každý rok i letos se konaly Dětské radovánky. Letos se uskutečnily 18.6. při Obecním úřadu v Řece. Děti z MŠ Řeka si pro nás nacvičili Nastěnku a Ivánka, děti z MŠ Smilovice nás



vzaly na jinou planetu, kluci ze školy si zahráli na bubeníky s Pet lahvemi a děvčata ze školy předvedly spousty různých tanečních kreačí.

I přesto, že počasí nám moc nepřálo a museli jsme se schovat do sálu Obecního úřadu, byla zábava v plném proudu. Největší atrakcí letošních Radovánek, ale pro děti bylo malování na tělo. Děti se nám pak předvedly ať už jako tygřiči, pejsci nebo pro děvčata mnohem atraktivnější motýlci, květinčky, koniči a další.

Dalším velmi očekávaným bodem programu byla pro děti tombola, v které bylo nachystáno spousta cen.

Šikovné maminky mám přichystaly něco sladkého ke kávě. K tomu všemu hrála hudba, grilovalo se maso a o pití bylo také postaráno.

Touto cestou chci poděkovat učitelům za práci kterou s dětmi odvedli v tomto školním roce, výboru KRPŠ a všem rodičům, kteří pomáhají s organizací takových akcí. Přeji krásné slunečné prázdniny.

(JS)

Rodina a škola spolupracuje

Základem úspěchu ve výchově dětí je bezesporu spolupráce rodiny a školy. Škola pomáhá rodičům vychovávat děti ve zdravé, přiměřené sebevědomé, sociálně a kulturně kultivované jedince. Spolupráce spočívá především v jednotném přístupu k výuce, k životnímu stylu, ale také ve společných aktivitách. Jednou z takových aktivit je i setkání rodičů na půdě školy při oslavě Dne rodin. Již druhým rokem se nám podařilo připravit společně s rodiči a jejich ratolestmi pěkné odpoledne v areálu základní školy Smilovice.

Rodičům se představili nejmladší žáci školy navštěvující kroužek hry na flétnu a předvedli, co se během školního roku ve hře na tento nástroj naučili. Po krátkém kulturním vystoupení se jednotlivé rodiny zapojily do soutěžních klání. Vždy dvojice rodič a dítě soutěžily o body v disciplínách – hod míčkem na



plechovkovou pyramidu, hod provázkovým kolečkem na bodovaný kříž, kde mnohdy děti byli úspěšnější než rodiče. Běh s navzájem svázanýma nohama vyžadoval vzájemnou koordinaci pohybu. Nejtěšnější byla spolupráce rodiče s dítětem při překážkové dráze, kde rodiče poslepu přenášeli a nalávali vodu do připravených odměrných válců podle slovního návodu svých dětí.

Počasí nám přálo, odpoledne i s opékáním párků se vydařilo. Neformální setkání jistě posílilo vzájemné vztahy v rodinách i mezi rodinou a školou. Z celkového počtu 40 rodin žáků navštěvujících naši školu si přišlo zasoutěžit 21 rodin. Mnoho rodičů také nabídlo svou pomoc při brigádnických akcích, které se ještě v tomto roce chystají, především oprava plotu před školní jídelnou.

Všem rodičům s blížícím se školním rokem děkujeme za spolupráci, přejeme jim hezké prázdniny s jejich dětmi a těšíme se na další společné aktivity v příštím školním roce.

Za pedagogický sbor **Mgr. J. Dybová**

Noc s Andersenem

Noc s Andersenem je jednou z akcí, kdy se knihovny snaží přivést malého čtenáře ke knize a ke čtenářství. Ukázat dětem, že číst je veliké dobrodružství. Vznikla v roce 2000 v uherskohradištské knihovně a dnes se koná na mnoha místech světa.

Letošní jedenáctá noc proběhla na 1065 místech a zúčastnilo se jí 40957 dětí a 12200 dospělých organizátorů.

Ve smilovické knihovně se Noc s Andersenem konala posedmé a zúčastnilo se jí 12 dětí .



Pohádková noc začala v pátek 1. dubna 2011 v 18.00 hodin přečtením dopisu, který nám přišel až z dalekého Dánska a obsahoval pokyny, co všechno mají děti udělat, aby se staly správnými „andersenčaty.“

Nejdříve jsme před obecní úřad zasadili strom Pohádkovník, pak si každý obarvil své pohádkové tričko a jako každoročně následovala první stezka odvahy. Všichni ji zvládli bez újmy na zdraví. Po vydatné večeři a vlastnoručním upečením buchty, následovala druhá stezka odvahy spojená s hledáním pokladu.

Všechny hledání tak vyčerpalo, že nám po jeho objevení nezbylo nic jiného než rozložit karimatky, spacáky a uložit se ke



spánku. Někteří usnuli hned a jiní až po filmu.

Celá akce byla ukončena v sobotu 2. dubna v 8 hodin ráno.

Děti posnídaly večer upečenou buchtu, obdržely účastnické listy a malý dáreček. Letošní Noc se vydařila a my už se těšíme na další.

Závěrem bych chtěla poděkovat manželům Kochovým, kteří se nám postarali o vydatnou večeři a spoustu sladkostí.

Marie Lipowczanová - knihovnice

Prázdninový čtyřlístek

Za několik dnů nastanou prázdniny a všichni se už těšíme na pár dnů oddechu. Zveme Vás k relaxaci do knihovny, kde proběhnou čtyři kreativní dílny, připravujeme např. malování triček metodou sitotisku (tričko si doneste vlastní), dekorace z fima – technika pomocí extruderu a mramorování květináčů. Akce se konají za podpory Ministerstva kultury. První setkání proběhnou 25. a 26.7.2011 od 10:00 hod. Další termíny budou 15. a 16. 8. 2011 od 10:00 hod. Informace naleznete na: www.knihovna.smilovice.cz a na vývěsce. Svou účast prosím nahlaste nejpozději týden před termínem konání (tel. 558 694 923, 558 694 522, knihovna.smilovice@smilovice.cz).



(RL)

SOUTĚŽE !!!

V soutěži o nejpěknější ilustraci na motivy knih Václava Čtvrtka se udělovaly výhercům diplomy „Pro šikovné ruce“. Výstavku všech ilustrací si můžete prohlédnout v knihovně.

Další soutěž pro naše čtenáře, tentokrát o „**Tajný deník strážný drakem**“ bude vyhlášena od 1.9.2011. Cenu pro výherce si můžete prohlédnout již dnes u paní knihovnice.

(RL)



Program setkání na Karmelu ve Smilovicích

Neděle 3.7. - Biblická hodina v 15 hod.

Neděle 10.7. - Biblická hodina v 15 hod.

Neděle 17.7. - Bohoslužby pod Stanem u Karmelu v 9. hod. v rámci MISIJNÍHO DNE

16.7 - 23.7. - proběhne 22.ročník stanového tábora X-camp (u střediska Karmel).

Program bude připravený i pro veřejnost - dopolední přednášky, semináře, odpolední zastavení u Božího slova a rovněž i večerní program.

Téma letošního kempu bude? Na straně vítězů? (list Římanům 8:37 - Ale v tom ve všem slavně vítězíme mocí toho, který si nás zamiloval.) Podrobný program najdete před začátkem tábora na obecní vývěsce Křesťanského společenství-SCH Smilovice a Slezské církve evangelické a.v. v centru obce nebo na int. stránkách:

www.ksschsmilovice.cz , www.xcamp.cz

Srdečně zve: Slezská církev evangelická a.v. v Komorní Lhotce a Křesťanské společenství ve Smilovicích

Zahradkáři před přípravou na 2. výstavu spolků obce Smilovice

Opětovně letos zahrádkáři z naší obce připravují výstavu v sále OÚ Smilovice, a to ve dnech 30.9. a 1.10.2011. Před rokem výstava byla společně s ostatními spolky z obce včetně nově vzniklého klubu fotografů a okolních organizací (Sdružení Klíč – Komorní Lhotka, obchod Magnolia Střítež, dráteníci z Bitarové/SK, malíři aj.). Nejinak tomu bude i letos s tím, že doposud potvrdili účast pouze MS – Smilovice – Řeka – myslivci, p. Vladislav Samek – nestor našeho ZO ČZS Smilovice. Očekáváme další náměty pro prezentaci v sálu OÚ kromě vystavovatelů ovoce, zeleniny a květin z naší obce. Problematika výstavy byla projednána na setkání členů dne 23. 6. 2011 v 19:00 hod. na TJ Smilovice.

Letos 11.3.2011 se konala 1. akce naší organizace, která byla spojena s přednáškou p. Tadeáše Franka – „Skalisté hory – USA, Kanada“. Krátký přehled ze setkání včetně seznamu členů je možno nalézt na nově vytvořených www.strankach.nasiorganizace.cz naší organizace pod řádkem „občanské sdružení a spolky“ ústředních stránek obce (www.smilovice.cz). Na těchto stránkách je možno dále si připomenout krátký televizní šot TV Polar v bývalých sadech „Na Kotasovce“ a další obrazové prezentace z 1. výstavy spolků v obci Smilovice.

Dále je nutno sdělit, že zahrádkáři obdobně jak jiné spolky v obci a okolí našeho Mikroregionu Stonávka sbírají „komunální odpad“ po neukázněných občanech a turistech našeho podhůří Beskyd. Doposud není zakořeněno, jak u řady občanů a zejména chatařů, tak i turistů, že vyhazování obalů (PET láhve, sklo, sutiny) do volné přírody skutečně neprospívá našemu okolí.



Závěrem pro aktivní účastníky výstav sdělujeme, že na www.strankach.nasiorganizace.cz je termínový přehled o výstavách v okolí včetně naší nejbližší organizace ZO ČZS Nebory, která nás na jejich výroční schůzi v březnu 2011 přijala za spřátelenou organizaci, pořádá ve dnech 27.-28.8.2011 výstavu květin v jejich místnostech pod neborovským kopcem.

jednatel - Gustav Chwistek

Léto v Krzyżanovicích, zima ve Smilovicích

V rámci projektu s názvem „Léto v Krzyżanovicích (PL), zima ve Smilovicích (CZ) – rozvoj turisticko-rekreační infrastruktury v česko-polském pohraničí, jehož partnery jsou TJ Smilovice a obec Krzyżanowice, byly pro letošní rok naplánovány čtyři společné akce dospělých a dětí ZŠ v zimě ve Smilovicích a v létě v Krzyżanovicích, z nichž dvě jsou již minulostí.

První letošní společná akce s názvem **Zimní sportovní víkend pro dospělé** proběhla dne 5.3.2011 ve sportovním areálu TJ ve Smilovicích za účasti zástupců obou partnerů, Obce Smilovice a Mikroregionu Stonávky. Sportovní část proběhla ve sportovní hale, kde se družstva z obou stran hranice utkala v odbíjené, badmintonu, košíkové, florbalu a kopané. Dále se soutěžilo v bowlingu v rámci nově otevřeného bowling centra. Veškerá utkání byla nelitostná, dramatická a napínavá a vyhráli všichni jeho aktéři. Společenská část pak probíhala v nově zrekonstruovaném víceúčelovém sále ve sportovním areálu, kde byly vyhlášeny výsledky sportovních klání a předány ceny.



Další společná akce s názvem **Turnaj ve dvorkových hrách pro děti** se uskutečnila dne 24.5.2011 v areálu ZŠ v polských Chalupkach za účasti dětí partnerských škol a zástupců obou partnerů a Obce Smilovice. Soutěžilo se hlavně v netradičních disciplínách jako skákání v pytlicích a přes gumu, hraní panáka, driblink s míčkem kolem kuželů, cvrnkané s PET víčky, trefování plechovkové pyramidy, házení obručemi, stavění pyramidy z kostek aj., které se hrávaly v minulosti na vesnických dvorech a dvorcích v česko-polském pohraničí. Děti si domů odnesly nejen hezké ceny a odměny, ale i plno dojmů, sportovních zážitků a hlavně se přitom dobře bavily. Přesvědčily se také, že jazykové bariéry nejsou překážkou pro navázání kamarádských vztahů.



Do konce letošního roku se v rámci projektu uskuteční ještě 2 společné akce, a to dne **13.-14.8.2011** Sportovní víkend pro dospělé v Krzyżanovicích a dne **22.11.2011** Turnaj ve dvorkových hrách pro děti ZŠ ve Smilovicích. Oba partneři také během tohoto roku dokončí své investiční akce, budované v rámci společného přeshraničního projektu, kdy ve Smilovicích byla v průběhu měsíce dubna zahájena výstavba objektu, sloužícího jako zázemí (šatny, sociální zařízení, recepce, klubovna, dětský koutek aj.), pro již existující vnitřní sportoviště.

Projekt je spolufinancovaný z prostředků Evropského fondu pro regionální rozvoj v rámci Operačního programu přeshraniční spolupráce Česká republika-Polská republika 2007-2013 „Překračujeme hranice“.

Ing. Tomáš Kubala



Fotbalová sezóna ve Smilovicích byla jedna z neúspěšnějších v historii.



V červnu skončila fotbalová sezóna, ve které TJ Smilovice reprezentovaly 4 družstva. A mužstvo mužů získalo v krajské soutěži 1.A třídy pěkné 4.místo. B mužstvo získalo ve své historii největší počet bodů (30) a v okresní soutěži skončilo na 8.místě. Nejvíce vítězných zápasů si užívalo družstvo žáků, které okresní soutěž vyhrálo. V kategorii přípravek se umístilo naše družstvo na pěkném 5.místě v konkurenci 12 družstev. Pro příští sezónu, která začíná v polovině srpna bude přihlášeno do soutěží opět družstvo dorostenců, které minulý rok pro nedostatek hráčů nehrálo.

Všem příznivcům a návštěvníkům našich fotbalových družstev děkujeme za povzbuzování a návštěvu na našich utkáních a všichni zveme opět na zápasy příští sezóny, které začnou v polovině srpna. Zároveň zveme všechny mladé zájemce o tento sport do našich řad.

Mgr. Radek Procházka

Turnaj ve fotbale v Rakousku

Fotbalové družstvo přípravek pod vedením Dr. D. Míry a p. Č. Byrtuse se zúčastnilo dne 21.5.2011 turnaje ve fotbale v Rakouském městečku Ternitz.

Tento turnaj byl pořádán panem F. Weningerem a M. Pszczolkou v rámci rozvoje fotbalových zkušeností našich nejmenších.

V tvrdé konkurenci naši fotbalisté odehráli dva zápasy proti ASK Ternitz A-

U11 a ASK Ternitz B - U11. I když jsme oba zápasy po vyrovnaném boji nedokázali dotáhnout do vítězného konce, můžeme vyjádřit uspokojení nad předvedeným herním výkonem našich nejmenších.

Taktéž byl odehrán zápas TJ Smilovice vs. ASK Ternitz v kategorii U9o. Tento zápas skončil jen těsně v náš ne prospěch a to 5:6.

Poděkování patří všem rodičům a sponzorům, díky kterým se účast na daném turnaji podařilo realizovat.

Miroslav Pszczolka - vedoucí mužstva

Fotbalový oddíl TJ Smilovice stále přijímá do svých řad zájemce o tento krásný sport. V případě, že máte chuť své dítě přihlásit do fotbalového oddílu, přiveďte své dítě na tréninky našich družstev. Bližší informace získáte u trenérů jednotlivých družstev nebo u správce areálu, kontakt na www.tjsmilovice.cz.

Mgr. Radek Procházka



Koło w jednym kole

Tak, doslovně bez přerwy pracuje MK PZKO w Śmíłowicach. Spójrzmy razem, jak miejscowi Polacy działają w wiosce:

- Jesienią MK zorganizowało wcieczkę do Buchłowic, zwiedzili archeoskansen w Modrej, byli na Velehradzie, weszli do komnat Buchłowickiego zamku a poznawanie tego uroczego miejsca zakończyli degustacją wina przy śpiewie, nie inaczej, jak naszych śląskich piosenek... I można byłoby powiedzieć, że tam zacerpnęły siły do dalszej pracy.

- Zaraz na początku stycznia spotkali się na tradycyjnej Wigilijce, gdzie z pięknym programem wystąpili najmłodsi z naszego koła -uczniowie PSP Gnojnik pod przewodnictwem pani G.Sikory. Miłe świąteczne spotkanie, gdzie każdy otrzymał drobny podarunek.

- Wiadomo, że w naszym Kole działa Zespół taneczny Śmíłowianie. Ten reprezentował naszą gminę przez cały sezon



* w nowych sukienkach

balowy, wystąpił z piękną wiązką tańców jak standardowych, tak latynoamerykańskich. Wsparcie finansowe gminy pokryło część kosztów nowych sukienek, za co serdecznie dziękujemy. Tancerki w nowych sukienkach przy rytmach cha-chy, rumbly, jive, były olśniewające....Zaliczyli ponad 10 występów, a udało im się zatańczyć nie tylko w okolicznych wioskach, ale m.in. w Wierzniowicach, na Hyrczawie, czy w Trzyńcu w Trisii. A po malej przerwie znów ciężka praca tancerzy i plan zaliczenia kilku imprez z programem ludowym. Pierwsza już za nimi-Oszeldówka. A przed nimi m.in. Gnojnik, Wierzniowice itp.

- Tradycją Koła jest Bal, który tradycyjnie odbywa się na ostatki. I tradycyjnie sala wypełniona po brzegi, bo fajna muzyka, smaczne jedzenie, dobre picie, bogata loteria i nieopisalna atmosfera przyciąga ludzi z szerokiej okolicy.

- Od stycznia do marca co tydzień spotykali się PZKO-wcy i sympatycy w hali sportowej w Śmíłowicach. A wynikiem jest już 3. z kolei Turniej Kometki. To wszystko dzieje się pod baczny okiem pana Janka Kowalczyka, za co serdecznie dziękujemy i mamy nadzieję, że to stanie się tradycją w naszym kole. Trzeba powiedzieć, że turniej naprawdę się udał, kategorie współzawodników – dzieci-młodzież – dziewczyny, dzieci-młodzież – chłopcy, i grupy dorosłych były naprawdę na wysokim poziomie. Najmłodszy uczestnik to 3-letni Dominik a najstarszy główny organizator imprezy pan Janek . Turniej zakończono smacznym obiadem – bigos przygotowały pani Ola i pani Ania.



* Turniej kometki

- Jak co roku w ostatnie kwietniowe popołudnie ruszył przez naszą wioskę pochod z Mojem. Pochód upiększył ZT w strojach góralskich , śpiewem i skrzypkami. Jaka szkoda, że zaraz w nocy najpiękniejszy Moj w okolicy został skradziony. W przyszłym roku napewno będziemy pilnować, żeby nie doszło do czegoś podobnego.

- Jeszcze trwały przygotowania na bal a już rozpoczęto próby czytane, by dobrze przygotować się do przedstawienia. Po raz kolejny grymy już przez dwa dni, w tym roku przypadło na 7 . i 8. maja. Wystawiliśmy dwa przedstawienia p.t. Jak baba diobła wykiwała iraz Tako miłość. Reżyserem jest już pięknych parę lat pani Ewa Barsony. Dziękujemy jej za cierpliwość i czas. Myślę, że wszystkim się podobało i w przyszłym roku amatorzy znów zechcą pobawić publiczność jakąś fajną komedią.

- A następną imprezą będzie smażenie jajecznicy, na którą się już wszyscy bardzo cieszą, bo chociaż gromadzi się na niej ponad 60 osób, zawsze jest miła rodzinna atmosfera. Więc zapraszamy wszystkich sympatyków.

To w skrócie opis działania MK PZKO, jak widać ciągle coś się dzieje. A nie było by tego bez aktywnych członków i wspaniałej pani prezes. Dziękujemy im serdecznie!!!

KA



KALENDÁŘ KALENDARZ 2011



**společných akcí pro děti a dospělé
wspólnych imprez dla dzieci i dorosłych**

Partneři / Partnerzi

TJ Smilovice

Gmina Krzyżanowice

TERMÍNY / TERMINY

5. - 6. 3. 2011

Smilovice

**Zimní sportovní víkend pro dospělé
Zimowy weekend sportowy dla dorosłych**

24. 5. 2011

Krzyżanowice

**Letní turniej gier podwórkowych dla dzieci
Letní turnaj ve dvorkových hrách pro děti**

13. - 14. 8. 2011

Krzyżanowice

**Letní weekend sportowy dla dorosłych
Letní sportovní víkend pro dospělé**

22. 11. 2011

Smilovice

**Zimní turnaj ve dvorkových hrách pro děti
Zimowy turniej gier podwórkowych dla dzieci**

**Akce v rámci projektu Léto v Krzyżanovicích (PL), zima ve Smilovicích (CZ)
rozvoj turisticko-rekreační infrastruktury v česko-polském pohraničí**

**Imprezy w ramach projektu Lato w Krzyżanowicach (PL), zima w Śmilowicach (CZ)
rozwój infrastruktury turystyczno-rekreacyjnej na pograniczu polsko-czeskim**



EVROPSKÁ UNIE / UNIA EUROPEJSKA
EVROPSKÝ FOND PRO REGIONÁLNÍ ROZVOJ / EUROPEJSKI FUNDUSZ ROZWOJU REGIONALNEGO
PŘEKRAČUJEME HRANICE / PRZEKACZAMY GRANICE